



GI ORO

TRADUÇÃO

Conheça a Globo Tradução

A Globo Tradução foi fundada em 1993, acumulando vasta experiência nos eventos, em tradução e interpretação de idiomas. Já realizamos eventos nacionais e internacionais, traduções para o setor governamental, organizações internacionais, empresas do setor privado de grande, médio e pequeno porte.

Nosso objetivo é dar uma consultoria para o seu evento fornecendo serviços de tradução e interpretação diferenciados, além de outros. Prezando por profissionalismo, excelência em atendimento, pontualidade, honestidade e objetividade. A empresa conta com mais de 700 profissionais pelo Brasil e pelo mundo para a realização dos seus trabalhos.

A satisfação dos nossos clientes é nosso prêmio e a prova pela boa prestação dos serviços.



**“ Para nós a satisfação
dos nossos clientes
é um prêmio ”**



Interpretação

Simultânea Remota (RSI ou ISR):

A interpretação remota (RSI – Remote Simultaneous Interpreting) oferece a flexibilidade para realização de eventos/reuniões multilíngues. As plataformas de Interpretação Remota permitem que os intérpretes possam trabalhar de qualquer parte do mundo, assim como os palestrantes e participantes, desde que cumpram com os padrões necessários para o trabalho. Todos os participantes podem escutar a interpretação simultânea nos seus idiomas respectivos através do aplicativo ou plataforma. Algumas das plataformas de RSI, ISR, Interpretação remota ou Tradução Simultânea Remota são: Zoom, Kudo, Interecchio, Interprefy... entre outras.

Interpretação Simultânea



Promove a comunicação efetiva entre orador e o público, de modo contínuo e natural, permitindo a todos participantes que ouçam a tradução por meio de fones e se expressem em seu idioma nativo. A interpretação simultânea pode ser feita entre várias línguas simultaneamente.

Interpretação Consecutiva

É a técnica que requer um grande esforço de memória e uma grande capacidade de dedução do discurso. Quando necessário o intérprete anota o que é dito. Para isso, o intérprete precisa de um conhecimento profundo das abreviaturas, símbolos e outros recursos que permite fazer anotações com rapidez e eficiência, bem como uma grande capacidade de analisar a estrutura, coesão e articulação da fala.

Locação de Equipamentos para Interpretação Simultânea | Consecutiva

Dispomos de cabines, kit para intérpretes com headphone e microfones, receptores AM ou FM equipamento infravermelho de até oito canais, sonorização ambiente, equipamento sem fio, equipamento portátil. Contamos com milhares de receptores para atender as necessidades de diversos eventos. Oferecemos as instalações técnicas necessárias com uma assistência técnica presente durante todo o evento.



Tradução e Revisão de Textos/Sites

Para a execução desse serviço, nossa equipe avalia o tamanho e o prazo de entrega da tradução do texto para gerar uma proposta. Trabalhamos com diversos idiomas, nossa equipe está pronta para atender suas necessidades.



Tradução Juramentada

São traduções oficiais e com fé pública, ofício regulamentado pelas Juntas Comerciais dos Estados. Assim como nas traduções simples, nossa equipe está apta a atender as necessidades dos clientes nos mais diversos idiomas.



Interpretação em LIBRAS

A Globo Tradução oferece esse serviço com total confiabilidade para todo o Brasil, em eventos, congressos, seminários e para empresas que possuem funcionários e clientes com deficiência auditiva.



Gravações de Áudio Sonorização

Trabalhamos com sistema de sonorização de alta qualidade, microfones multifrequência sem fio UHF e mesas de som analógica e digital. Assim, garantimos a eficácia na entrega desse serviço. Nosso sistema de som, conta com uma garantia de satisfação total.

Filmagem

Fazemos a filmagem de eventos sociais e empresariais. Criamos e editamos vídeos para retrospectivas e homenagens personalizadas.

Além dos serviços apresentados anteriormente também oferecemos os seguintes:

- Transcrição/Degração de Áudio
- Legendagem
- Recepcionistas Bilíngue e Trilíngue
- Locução e Cerimonial

Além de sistemas de interpretação simultânea, a Globo Tradução loca todos os equipamentos necessários para a organização do seu evento como um verdadeiro projeto linguístico.

Projetores multimídia, telões LCD e equipamento de gravação áudio/vídeo, nós temos tudo que você precisa. Porque comunicar com eficácia é a nossa especialidade!



Contato

Você está convidado a conhecer nossa equipe e escritório.
Será um prazer recebê-lo!



GLOBO TRADUÇÃO

Endereço

SRTVS Quadra 701, Bloco O, Sala 351
Ed. Multiempresarial
Asa Sul - Brasília/DF
CEP: 70340-000

Telefones

+55 (61) 3327.7192
(61) 3254.0050

E-mails

globo@globotraducao.com.br
financeiro@globotraducao.com.br

Social

www.facebook.com/globotraducaobsb

GI ORO



TRADUÇÃO

www.globotraducao.com.br